

Wellell

Manual de usuario de silla de transferencia multifuncional

(0401113)



ÍNDICE

1 Resumen del Manual de Instrucciones.....	3
2 Ámbito de aplicación	3
3 Precauciones para un uso seguro	4
4 Especificaciones del producto, nombres de los componentes.....	7
5 Utilidad.....	9
6 Limitaciones de uso.....	9
7 Instrucciones de montaje.....	10
8 Instrucciones de uso.....	12
9 Instrucciones de mantenimiento.....	16
10 Listado de piezas.....	17
11 Conservación y formas de mantenimiento.....	17
12 Garantía.	18

1. Resumen del Manual de Instrucciones

Este manual de instrucciones corresponde a una silla de ruedas de transferencia multifuncional (denominada en lo sucesivo “silla de transferencia”). Incluye información sobre las precauciones que se deben tomar para utilizarla de forma segura, descripciones de las funciones que ofrece y orientaciones sobre su mantenimiento, aplicables a diversos modelos.

Las imágenes contenidas en este manual se muestran únicamente a modo de referencia. Remítase al producto cuyo uso esté realizando.

2. Ámbito de aplicación

Este producto está destinado a personas discapacitadas, enfermas, de edad avanzada y con problemas de salud. Se utiliza para que el usuario pueda ser transferido o pueda hacer sus necesidades.

3.Precauciones para un uso seguro

■ Para poder utilizar la silla correctamente, asegúrese de leer detenidamente las "Precauciones para un uso seguro" aquí contenidas.

■ No seguir las instrucciones contenidas en "Precauciones para un uso seguro" podría provocar daños en el producto, lesiones al usuario e incluso dar lugar a situaciones susceptibles de poner en peligro su vida.

■ La persona que manipule la silla deberá comprender lo indicado en el manual antes de utilizarla.

■ No permita el manejo de la silla de transferencia por niños pequeños o personas que no puedan entender su funcionamiento.

■ Las indicaciones marcadas con "★" se aplican a configuraciones específicas.

Todas las indicaciones son importantes para realizar un uso seguro de la silla. Asegúrese de respetarlas.

* Después de leer el manual de instrucciones, consérvelo en un lugar donde pueda consultarlo en cualquier momento.



ADVERTENCIA

- 1.** Antes de utilizar la silla, debe comprobar que no falte ningún componente y que todos ellos se encuentren firmemente sujetos para garantizar un uso seguro.
- 2.** Ajuste la altura necesaria de la silla antes de utilizarla y asegúrese de que ambas partes del asiento permanezcan al mismo nivel.
- 3.** Cuando el usuario se sienta o se incorpore de la silla de transferencia, no deberá pisar sobre los reposapiés, sino sobre el suelo. De lo contrario, la silla podría volcar fácilmente.
- 4.** Al utilizar la silla de transferencia, asegúrese de que el cierre de seguridad esté bloqueado y el cinturón de seguridad abrochado.
- 5.** Cuando el usuario se sienta o se incorpore de la silla de transferencia, las ruedas deberán estar bloqueadas.
- 6.** Si el usuario desea coger objetos mientras permanece sentado (localizados en la parte frontal, lateral o posterior), deberá prestar atención a que la inclinación de su cuerpo no resulte excesiva a fin de evitar que la silla vuelque.
- 7.** El usuario no se deberá agachar por debajo de la altura de sus rodillas para recoger objetos en el suelo.
- 8.** Al ajustar la altura del asiento, las ruedas delanteras deberán permanecer bloqueadas. Se deberá empujar con las empuñaduras de ambos lados de la silla a una velocidad constante.

9. No confíe en la inercia para hacer que la silla de ruedas de transferencia suba rápidamente una pendiente, ya que podría provocar un accidente o causar daños al usuario. Al subir y bajar escaleras, la persona que opere la silla no deberá mover al usuario junto con la propia silla, ante la posibilidad de lesionarle.

10. La silla de ruedas de transferencia es adecuada para desplazarse por terrenos llanos. Se deberán sortear baches y obstáculos para evitar el riesgo de vuelco.

11. Cuando la pendiente de descenso sea superior a 5 grados, la persona que opere la silla de transferencia deberá orientarla hacia atrás, sujetándola firmemente, con cuidado y evitando inclinarla hacia adelante. Si se inclinase hacia adelante en una pendiente descendiente, el peso del usuario podría hacerle vencer y provocar su caída.

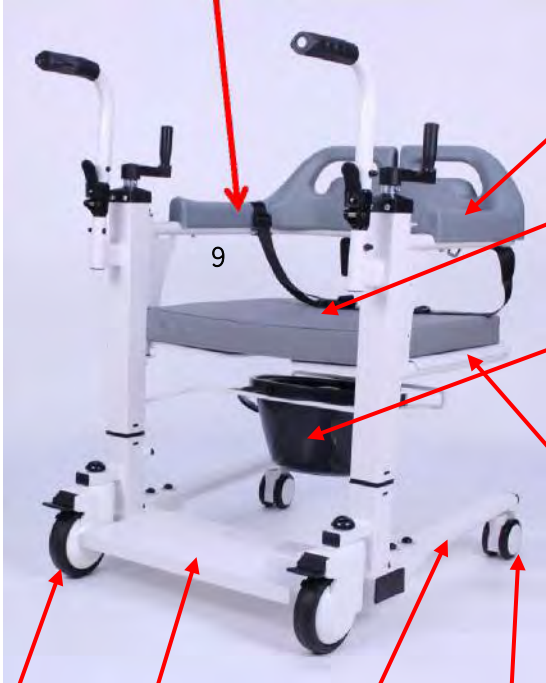
12. Al permanecer sobre un terreno inclinado, las cuatro ruedas deberán estar bloqueadas.

13. Los frenos de las cuatro ruedas de la silla de ruedas de transferencia solo sirven para frenar cuando está estacionada. No son dispositivos de frenado y no se deberán utilizar para desacelerar o frenar durante los desplazamientos.

4. Especificaciones del producto, nombre de los componentes

Especificación	
Modelo	dy077600(2)-46
Longitud	710 mm
Anchura	600 mm
Altura	790-990 mm
Tamaño de la rueda delantera	12.700 mm
Tamaño de la rueda trasera	7.620 mm
Anchura del asiento	460 mm
Profundidad del asiento	400 mm
Distancia del asiento al suelo	370-570 mm
Peso neto	25,5 kg
Peso máximo	100 kg

Este producto está compuesto por la base, respaldo izquierdo del asiento, respaldo derecho del asiento, cubo de inodoro, rueda delantera de 12,7 cm, rueda trasera de 7,62 cm, tubo de rueda trasera, reposapiés, cojín mullido, etc. El material está soldado con tubos de acero altamente resistentes.



1 2 3 4

- 1 - Rueda delantera de 12,7 cm
- 2 - Reposapiés
- 3 - Tubo rueda trasera
- 4 - Rueda trasera de 8,62 cm
- 5 - Base del asiento
- 6 - Cubo de inodoro
- 7 - Cojín
- 8 - Respaldo izquierdo del asiento
- 9 - Respaldo derecho

Las imágenes contenidas en este manual se muestran únicamente a modo de referencia. Remítase al producto cuyo uso esté realizando.

5. Utilidad

- * Facilita a personas con dificultades de movilidad su transferencia desde la silla de ruedas al sofá, cama, asiento, etc.
- * La amplia apertura y cierre del respaldo permite al asistente sujetar al usuario desde abajo, sin necesidad de agacharse.
- * Apta para personas con todo tipo de contorno físico. Soporta una carga máxima de 100 kg.
- * Altura del asiento ajustable, adecuada para mobiliario e instalaciones de diferentes alturas.
- * El cinturón síncrono garantiza que ambos lados del asiento se ajusten horizontalmente de manera sincronizada.
- * Ruedas silenciosas con freno de cubo, estables y fiables.
- * El diseño de doble garantía mediante bloqueo y cinturón de seguridad duplica la seguridad del usuario.
- * Cojín del asiento de grosor especial para mayor comodidad del usuario. La funda del cojín es extraíble y lavable.
- * El diseño de liberación rápida de la columna facilita el desplazamiento de la silla de transferencia y amplía el rango de movimiento.

6. Limitaciones de uso

- La silla de transferencia es adecuada para su uso en interiores a una velocidad de desplazamiento de ≤ 3 km/h.

7. Instrucciones de montaje

1. Corte la brida (Imagen 1) que sujeta el engranaje, tire de él hacia abajo, inserte el pasador en forma de D (Imagen 2) a través de la base desde el exterior hacia el interior del orificio. Seguidamente, inserte el perno en el pasador para fijarlo (FIG. 3). Realice la misma acción en el otro lado.

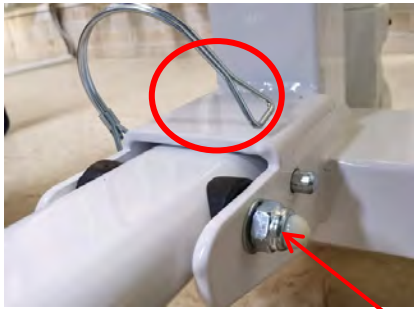


(Imagen 1)



(Imagen 2)

2. Sujete el bastidor del asiento con la mano. Alinee el manguito del armazón con el manguito giratorio de soporte del armazón telescópico. A continuación, presione con el pulgar sobre el tope del eje de desconexión rápida e inserte el bastidor (Imagen 4). Si el tope del eje de desconexión rápida no permanece presionado tras la inserción, no deberá retirar el bastidor del asiento al elevarlo.



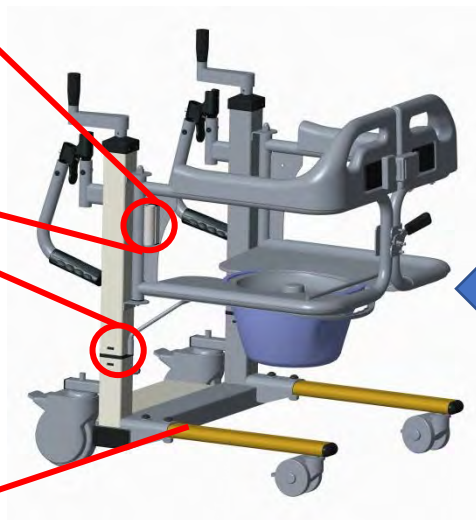
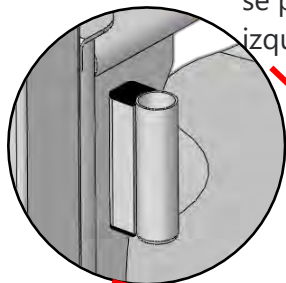
(Imagen 3)



(Imagen 4)

3. Si necesita utilizar la cubeta, instale primero la rejilla de acero del inodoro en los orificios de montaje de ambos montantes. A continuación, coloque la cubeta por la parte trasera, como se muestra en la siguiente imagen:

★ Si el soporte para suero es opcional, se podrá instalar en la parte exterior izquierda/derecha de la silla.



4. Una vez instalados todos los accesorios, gire y despliegue la empuñadura. Ahora podrá empujar la silla con normalidad.



8. Instrucciones de uso

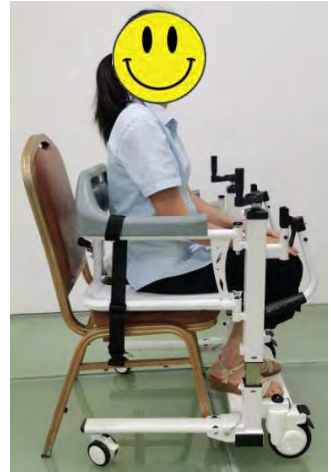
* El asistente deberá explicar al usuario el método y los distintos pasos a seguir para transferirle de la silla a la cama. El proceso para realizar la transferencia a la silla desde la cama u otro lugar donde esté sentado deberá ser el mismo.

1. Asegúrese de que el usuario esté sentado con la espalda recta. Ajuste la altura del bastidor del asiento de la silla de tal forma que quede ligeramente por encima de la superficie del lugar donde el usuario esté sentado;
2. Abra ambos lados del respaldo de la silla de transferencia y dispóngala enfrente del usuario. Ajuste la posición de la silla de tal forma que el centro de gravedad del usuario se encuentre en el centro de la silla. A continuación, ajuste de nuevo la altura del bastidor del asiento de manera que quede ligeramente por encima de la superficie del lugar donde el usuario esté sentado;
3. Accione el freno de la rueda delantera de 12,7 cm. Levante los pies del usuario y colóquelos sobre el



reposapiés;

4. El usuario deberá inclinar su cuerpo ligeramente de un lado a otro. El asistente colocará el lado izquierdo y derecho del bastidor del asiento de la silla, según corresponda, permitiendo al usuario sentarse correctamente;
5. Cuando el usuario esté sentado adecuadamente sobre el asiento con los respaldos izquierdo y derecho debidamente cerrados, y el cierre de seguridad se haya activado automáticamente, el asistente deberá abrochar el cinturón de seguridad;
6. El usuario deberá adoptar una postura sentada cómoda y apoyar las manos sobre los reposabrazos a ambos lados;
7. El asistente comprobará la distancia entre la superficie del bastidor del



asiento de la silla y la cama, aumentará dicha distancia entre 2 y 3 cm, liberará el freno de la rueda delantera de 12,70 cm, y alejará lentamente la silla de la cama;

8. Empujando la silla por su parte posterior, el asistente la desplazará hasta el borde de la cama;
9. Compruebe la altura del bastidor del asiento de la silla en el borde de la cama para asegurarse de que la superficie inferior se encuentre ligeramente por encima de la superficie de la cama (si fuera necesario ajustar la altura del bastidor del asiento, deberá bloquear previamente las ruedas delanteras de 12,70 cm);
10. El asistente empujará la silla hasta el borde de la cama, bloqueará el freno de las ruedas delanteras de



12,70 cm y ajustará de nuevo la altura del bastidor del asiento para que la superficie inferior quede ligeramente por encima de la superficie de la cama;

11. Desabroche el cinturón de seguridad y desbloquee el cierre de seguridad localizado en la parte posterior de la silla. Abra lentamente los respaldos derecho e izquierdo y permita que las nalgas del usuario se asienten sobre la cama;



12. El asistente deberá desbloquear las ruedas delanteras de 12,70 cm, levantar los pies del usuario y alejar la silla de transferencia de la cama.

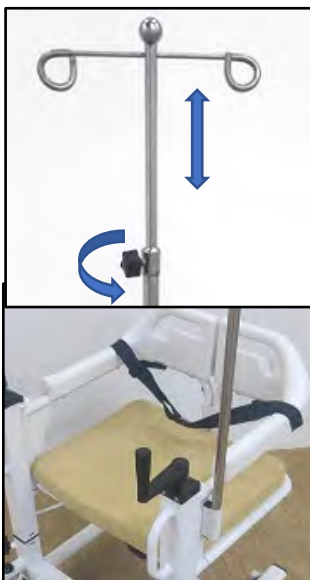
★ Si la silla dispone de soporte para suero, gire el pomo para ajustar la altura.

Si una vez instalado el soporte para suero necesita ajustar la



altura del bastidor del asiento, deberá desmontarlo.

★ Si el cinturón de seguridad es opcional, ajuste la longitud a la posición adecuada antes de utilizarlo.



9. Conservación y formas de mantenimiento

- * Con el fin de evitar daños materiales, no raye ni raspe la superficie del producto con objetos pesados;
- * El mantenimiento y la limpieza de la silla se deberán realizar a diario. Aplique detergente sintético neutro y limpie con un paño húmedo. A continuación, pase un paño seco.
- * Evite que la silla entre en contacto con ácidos y álcalis fuertes para evitar su corrosión.
- * Compruebe regularmente la presencia de tuercas y tornillos sueltos, piezas deterioradas o rotas y, si es necesario, sustituya los elementos dañados.

10. Listado de piezas

Tras desembalar el producto, asegúrese de que incluye las siguientes piezas y accesorios:

Nº	Nombre	Cantidad
1	Base	1
2	Respaldo izquierdo del asiento	1
3	Respaldo derecho del asiento	1
4	Inodoro	1
5	Cable inodoro	1
6	Cojín	1
7	Juego de herramientas	1
8	Manual de instrucciones	1

11. Conservación y formas de mantenimiento

El producto embalado se debe almacenar a una temperatura de entre -0°C a 40°C , con una humedad relativa no superior al 80%, sin gases corrosivos y en un espacio debidamente ventilado y limpio. Durante su transporte, se debe mantener alejado de la humedad, la luz solar y las fuentes de calor.

11. Garantía

En el caso de una reclamación **el consumidor debe dirigirse al establecimiento comercial donde adquirió el producto o al proveedor autorizado.**

En el caso de que sea imposible contactar con el establecimiento donde se adquirió el bien; para cualquier duda o reclamación, puede enviarnos un e-mail a incidencias@wellell.com o contactar con nuestros comerciales.

La garantía de nuestros productos se inicia desde el día en que APEX-WELLELL entrega el producto al cliente.

El producto se recogerá o entregará, en el caso de que sea necesario, en el lugar del cliente donde se ha emitido la correspondiente factura. El producto deberá estar correctamente embalado y en unas condiciones razonables de higiene.

Para la aprobación de la garantía como consecuencia de una queja o reclamación por cualquier defecto o incidencia en el producto, es obligatorio presentar la siguiente información:

- El nombre o razón social del comprador.
- El número de serie del producto.
- Descripción del problema o defecto del producto.
- Fotos del equipo dañado en casos de roturas, desperfectos, golpes, etc.

De no presentar dicha información, la garantía quedará exenta.

Los defectos o desperfectos debido a una incorrecta conservación, utilización o manipulación del producto o de sus materiales o los desgastes producidos por un uso normal del mismo, no se incluyen en esta garantía.

APEX-WELLELL declina cualquier responsabilidad por lesiones personales o daños a la propiedad como resultado del uso incorrecto o peligroso de esta silla, por su falta de mantenimiento o por no seguir las indicaciones del manual de uso.

El comprador asume y acepta todas las condiciones de venta y garantía aquí expuestas en la compra de cada producto adquirido a APEX-WELLELL.

Wellell

Importador:

APEX MEDICAL S.L.

C/ Elcano nº 9, 6ª planta,

48008, Bilbao, Vizcaya

Producto: SILLA EASYMOVE		Lea las instrucciones de uso antes de su utilización		
Modelo REF 0401113		Peso máximo: 100 kgs		
Fecha de fabricación: August 2022				
				
Fabricante:				
GUANGDONG DAYANG MEDICAL TECHNOLOGY CO.,LTD.				
Changhongling Industrial Park (2 nd Phase), Shishan, Nanshai District, Foshan,				
Guangdong, China.				
<table border="1"><tr><td>EC</td><td>REP</td></tr></table>	EC	REP		
EC	REP			
SUNGO EUROPE B.V.				
Olympisch Station 24, 1076DE Amsterdam				